



hamboorg.city

## نم Rente — ٲدعاقتل اشاعملل ىلع ظافحلل جراخلل اب اناملأ

اناملأل Rentenansprüche ٲد صرب ٲبل اطملة ٲفك: نم آدعاقتل كشاعمل  
اهعابتا بج اولل تاءارجلل او جراخلل اب.

**Deutsche Begriffe:** Rente | Rentenversicherung | DRV | Rentenanspruch | Sozialversicherung

## نم Rente — ٲدعاقتل اشاعملل ىلع ظافحلل جراخلل اب اناملأ

### نومضم يدعاقتل كشاعمل

— **عضت نل** قووقحلل هذه نإف، **Rentenversicherung** ٲف تمهسأو اناملأل ٲف تللمع اذإ  
ٲدعاقتل اشاعملل (DRV) Deutsche Rentenversicherung عفدت. اناملأل ترداغل ول ىتح  
ملاعلل اعانأ عىمى ٲف.

### نمأتلل ٲدمل ىندألل دحلل

ىلإ جاتحت، Rente ىلع لوصحلل

- **Wartezeit** ىمست — كارتشلال تارتف نم (أرهش 60) **تاونس 5**
- (ٲبوروالل داحتالل ءحئال) ىخالل ٲبوروالل داحتالل لود نم كارتشلال تارتف عمج متى
- لود ضعب عم (Sozialversicherung تاقافات) **Sozialversicherungsabkommen** دجوت  
(سنوتو برغملاو اىكرت لثم) ٲبوروالل داحتالل رىغ

### ٲبوروالل داحتالل لود ٲف Rente

رمألل (ارسىوسو) **ٲبوروالل ءىداصتقالل ءقطنملا/ٲبوروالل داحتالل** لخالل  
طىسب:

- يبوروأل داخاتال لود ىل **ضيفخت نودب Rente** ليوحت متي
- **اعم** يبوروأل داخاتال لود عيمج نم كارتشال تارتف عمج متي
- اهنب اميف تاطلسال قسنت — كتماقإ دلب يف Rente بلطب مدقت

## يبوروأل داخاتال جراخ Rente

**نكل**، يبوروأل داخاتال ريغ لود ىل **Rente** ليوحت اضيأ متي

- **Erwerbsminderungsrente** (لثم) Rente نم ةنيعم عاونأ يف **ةلمتحم تاضيفخت**
- **Sozialversicherungsabkommen** (انثتساب) ايئاقلت نيमतال تارتف عمج متي ال
- فيلودل تالويوحتلل ةيكنب موسر

(ةراتخم) **Sozialversicherungsabkommen** اهي دل لود

ةيلامشلا اي نودقم و اي تاوركو اي برصو كسرهل او ةنسوبل او سنوتو برغملاو اي كرت نيصل او دنهلاو ةيبونجلا ايروكو و نابايلاو ادنكو و ةدحتملا تايالول او ليئارسإو اهرغو ليزاربل او

## لعتف نأ بجي اذام؟

ةرداغملا لبق

1. **DRV** نم **ينيमतال لجسلا بلط** (يناجم)
2. **جحص لكشب ةلجسم كارتشال تارتف** عيمج نأ نم ققحتلا
3. **نامأب هب ظافاتحالاو Sozialversicherung** مقر نيودت

جراخلاب

1. **ناونعل ريغيغتب DRV** غالبإ
2. **مظتنم لكشب DRV** ىلإ — (دوجولا ةداهش) **Lebensbescheinigung** لاسرا
3. **ىلع رهشأ ةثالثب دعاقتلا نس لبق** بسانملا تقولا يف **Rente** **بلط مي دقت** (لقأل)

## DRV عم لصاوتلا

- (ايناملأ لخاد نم) 0800 1000 4800 **ينيماج نخاس طخ**
- **جراخلال نم** +49 30 865-0
- **تنترنإلا ربع** [www.deutsche-rentenversicherung.de](http://www.deutsche-rentenversicherung.de)

- ىربك ٺن ىدم لك ىف ٺف صخش ٺراش سا :ٺمءءل زكارم

## ءئاصن

- ٺءقوت كن كم ى ام طبضلاب فرءت ىءء — ٺرداغملا لبق **Rente** مءلءسا ىلع لصءا
- **بءارلا فوشكو لمءلا ءاءاهش** عىمء ظفءا
- ٺن كم **Beitragserstattung** ءناك اءا ام ققءء :ءاونس 5 نم لقأ ءمهسا اءا (آرهش 24 ءعب ىب وروألا ءاءءالا رىغ نم نىنطاوملل)
- ىف ءءاست — لوءلا نم ءىءءلا ىف (لصءا بءا كم) **DRV Verbindungsstellen** ىءل قىسنءلا